



## **Møteprotokoll 5/14**

---

**Møte:** Arbeidsutvalget  
**Møtested:** Bydelssalen, Trygve Lies plass 1, inngang A, 2. et.  
**Møtetid:** Torsdag 28. august 2014 kl. 17.00  
**Sekretariat:** 23 47 99 64

---

**Møteleder:**  
Knut Røli

**Tilstede:**  
Knut Røli (A), leder  
Wenche Andrea Andberg (A)  
Arvid Berg-Hansen (A)  
Børge Ingvaldsen (H)  
Nils-Petter Komperud (FrP)  
Ingunn Gjerstad (SV), observatør  
Jon-Terje Bekken (V), observatør

**I tillegg møtte:**  
Tore Olsen Pran, bydelsdirektør  
Solveig Sommer Holm, ass. bydelsdirektør  
Jan-Henrik Karlsen, avdelingsdirektør Helse og mestring, til sak 26/14

**Møtesekretær:**  
Gro Leander Nordaas

**Åpen halvtime**  
Det var ingen fremmøtte til åpen halvtime.

**Godkjenning av innkalling**  
Innkallingen ble godkjent.

**Godkjenning av sakskart**  
Sakskartet ble godkjent. Det var enighet om å behandle sak 26/14 først.

**Godkjenning av protokoll fra møte 22.05.2014**  
Protokollen ble godkjent.

## **Saker behandlet under møte**

Sak 24 /14 Regnskapsrevisjonen for 2013 .....	1
Sak 25 /14 Økonomisk status pr. juli 2014 .....	1
Sak 26 /14 Status i utvikling av Program for økt sysselsetting, kvalifisering og bedre levekår i Groruddalen.....	1
Sak 27 /14 Lokalisering av Ellingsrudåsen frivilligsentral .....	1
Sak 28 /14 Høring - Regulering av tigging i Oslo kommunes politivedtekt.....	2
Sak 29 /14 Forvaltningsrevisjon - kommunens organisering av sykehjemstjenester - spørsmål til bydelsutvalgene.....	3

## **Sak 24 /14 Regnskapsrevisjonen for 2013**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Oppsummering av regnskapsrevisjonen for 2013 tas til orientering.

### **Innstilling** (enstemmig):

1. Oppsummering av regnskapsrevisjonen for 2013 tas til orientering.
2. Bydelsutvalget er fornøyd med at administrasjonen har gode økonomirutiner.

## **Sak 25 /14 Økonomisk status pr. juli 2014**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Økonomisk status pr. juli tas til orientering.

### **Votering**

Bydelsdirektørens forslag ble enstemmig vedtatt.

### **Vedtak**

Økonomisk status pr. juli tas til orientering.

## **Sak 26 /14 Status i utvikling av Program for økt sysselsetting, kvalifisering og bedre levekår i Groruddalen**

Bydelsdirektør Tore Olsen Pran orienterte om saken.

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Bydelsutvalget tar statusoppdatering til orientering.

### **Votering**

Bydelsdirektørens forslag ble enstemmig vedtatt.

### **Vedtak**

Bydelsutvalget tar statusoppdatering til orientering.

## **Sak 27 /14 Lokalisering av Ellingsrudåsen frivilligsentral**

### **Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

1. Kontorfunksjonen til Ellingsrudåsen frivilligsentral samlokaliseres i nytt bygg med Ellingsrud fritidsklubb.
2. Videre drift av kafeen «Store Verden» i T-banestasjonen på Ellingsrud senter vurderes i forbindelse med varslet BU-sak om organisering av lokale tjenestetilbud innenfor områder som ungdoms- og fritidstilbud, seniorsenter, gårdene og frivillighetsarbeid.

**Forslag fra Knut Røli (A):**

AU ber administrasjonen inngå avtale med OBOS under forutsetning av gjensidig oppsigelsestid på 3 måneder.

**Votering**

Forslag fra Knut Røli (A) ble enstemmig vedtatt.

**Vedtak:**

AU ber administrasjonen inngå avtale med OBOS under forutsetning av gjensidig oppsigelsestid på 3 måneder.

## **Sak 28 /14 Høring - Regulering av tigging i Oslo kommunes politivedtekt**

**Bydelsdirektørens forslag til vedtak**

Forslag 1: Forbud mot tigging

Bydel Alna anbefaler at Oslo kommune avventer et nasjonalt regelverk mot tigging som er varslet i 2015. Bydelens arbeidsutvalg (AU) savner en utredning av konsekvensene et lokalt forbud mot tigging kan medføre.

Forslag 2: Vilkår for pengeinnsamling (herunder tigging)

Bydel Alna anbefaler ikke ulike regler for pengeinnsamling (herunder tigging) innenfor og utenfor Ring 2. AU er bekymret over hvilke konsekvenser dette kan få ved at aktiviteten for eksempel flyttes til områder der mange bor.

AU i Bydel Alna er i tillegg bekymret for mulige konsekvenser ved at tiggevirksomheten flyttes bort fra naturlige samlingspunkt som sentre, holdeplasser og T-banestasjoner. Flytter man for eksempel tigging bort fra inngangen til en T-banestasjon, vil vi kunne finne tiggeren igjen på gangveien til stasjonen, der man tidvis vil befinne seg alene og føle seg mer utrygg. I samme situasjon vil også tiggeren være mer utrygg for vold og sjikane fra andre.

Av de fremlagte forslagene fremstår et forbud mot pengeinnsamling (herunder tigging) ved privatboliger som mest i tråd med kunnskap om opplevd og faktisk trygghet. Et forbud mot tigging ved privat bolig bør kunne anbefales.

**Forslag fra Jon-Terje Bekken (V) og Ingunn Gjerstad (SV):**

AU i Bydel Alna ønsker ikke et tiggerforbud i Oslo og støtter ingen av de fremlagte forslagene til tiggerforbud. Under har vi likevel gitt noen synpunkt på de forslagene som er til høring.

Forslag 1: Forbud mot tigging:

Bydelens arbeidsutvalg (AU) savner en utredning av konsekvensene et lokalt forbud mot tigging kan medføre.

Forslag 2: Vilkår for pengeinnsamling (herunder tigging)

Bydel Alna ønsker ikke et tiggerforbud i Oslo. Bydel Alna anbefaler heller ikke ulike regler for pengeinnsamling (herunder tigging) innenfor og utenfor Ring 2. AU er bekymret over hvilke konsekvenser dette kan få ved at aktiviteten for eksempel flyttes til områder der mange bor.

AU i Bydel Alna er i tillegg bekymret for mulige konsekvenser ved at tiggevirksomheten flyttes bort fra naturlige samlingspunkt som sentre, holdeplasser og T-banestasjoner. Flytter man tigging bort fra inngangen til en T-banestasjon, vil vi kunne finne tiggeren igjen på gangveien til stasjonen, der man tidvis vil befinne seg alene og føle seg mer utrygg. I samme situasjon vil også tiggeren være mer utrygg for vold og sjikane fra andre.

### **Votering**

Bydelsdirektørens forslag ble vedtatt mot 1 stemme (FrP). Nils-Petter Komperud (FrP) stemte for forslag 1. Forslag fra Jon-Terje Bekken (V) og Ingunn Gjerstad (SV) ble ansett som falt.

### **Vedtak**

Forslag 1: Forbud mot tigging

Bydel Alna anbefaler at Oslo kommune avventer et nasjonalt regelverk mot tigging som er varslet i 2015. Bydelens arbeidsutvalg (AU) savner en utredning av konsekvensene et lokalt forbud mot tigging kan medføre.

Forslag 2: Vilkår for pengeinnsamling (herunder tigging)

Bydel Alna anbefaler ikke ulike regler for pengeinnsamling (herunder tigging) innenfor og utenfor Ring 2. AU er bekymret over hvilke konsekvenser dette kan få ved at aktiviteten for eksempel flyttes til områder der mange bor.

AU i Bydel Alna er i tillegg bekymret for mulige konsekvenser ved at tiggevirksomheten flyttes bort fra naturlige samlingspunkt som sentre, holdeplasser og T-banestasjoner. Flytter man for eksempel tigging bort fra inngangen til en T-banestasjon, vil vi kunne finne tiggeren igjen på gangveien til stasjonen, der man tidvis vil befinne seg alene og føle seg mer utrygg. I samme situasjon vil også tiggeren være mer utrygg for vold og sjikane fra andre.

Av de fremlagte forslagene fremstår et forbud mot pengeinnsamling (herunder tigging) ved privatboliger som mest i tråd med kunnskap om opplevd og faktisk trygghet. Et forbud mot tigging ved privat bolig bør kunne anbefales.

## **Sak 29 /14 Forvaltningsrevisjon - kommunens organisering av sykehjemstjenester - spørsmål til bydelsutvalgene**

### **Forslag til uttalelse fra Knut Røli (A):**

Svar på spørsmål fra kommunerevisjonen vedr. sykehjemsdrift i Oslo kommune.

Vi viser til brev av 16.05.2014.

Det er arbeidsutvalget (AU) i Bydel Alna som besvarer henvendelsen på vegne av bydelsutvalget (BU). Dette i forhold til svarfrist. AU er satt sammen av de politiske partiene som sitter i BU og med det rette forholdet partigruppene i mellom.

Vi som er lokalpolitikere i bydelen gjør denne oppgaven ved siden av jobb/studier, og det er ikke noe frikjøp for å utføre vervet. Dette medfører at vi ikke er så «tett på» bydelens tjenester som vi kunne tenke oss å være. På denne bakgrunn føler vi at vi ikke har tilstrekkelig innsikt i å vurdere dagens organisering av sykehjemsdrift i detalj, men har vi har følgende innspill:

Generelt har bydelsutvalget i Bydel Alna vært i mot å sentralisere oppgaver, makt og myndighet, og vi er vel av den oppfatning at oppgavene og ansvaret bør ligge nærmest beboerne i bydelene. Vi opplever også at det lokalpolitiske handlingsrommet er svekket.

AU vil her også vise til hva bydelsutvalget uttalte i høringsaken i 2005 i forbindelse med etablering av Sykehjemsetaten (SYE). Bydelsutvalget var den gang imot å etablere SYE og mente at bydelene best kunne i vareta dette, gitt at man fant gode ordninger på hvordan ledig kapasitet på bydelens sykehjem skulle forvaltes.

Spesielt er vi skuffet over at pris per plass når bydelen kjøper plasser fra SYE er blitt så mye høyere. Dette var et av hovedargumentene ved etablering av SYE. Stordriftsfordeler skulle gi reduserte kostnader. For oss ser det ut til at stordrift har gitt økte kostnader.

Et annet viktig ankepunkt for oss i Bydel Alna har vært forholdet til tilsynsutvalgene. Det er som kjent BU som oppnevner tilsynsutvalg, og både BU og tilsynsutvalgene har flere ganger tatt opp med SYE at vi ikke er noe særlig fornøyd med den oppfølgingen som gjøres med tilsynsrapportene.

Ofte skylder SYE på Omsorgsbygg, som da skal utbedre feil og mangler. For oss i BU og tilsynsutvalgene er det uinteressant hvem som skal utbedre de mangler og feil som tilsynsutvalget påpeker, vi vil bare ha det utført innen rimelig tid.

Vi forventer at tilsynsutvalgenes rapporter følges bedre opp. Vi er i dag svært godt fornøyd med det tilsynet som utføres og mener at tilsynsutvalgene bør bestå og at de bør ligge under BU i den enkelte bydel.

Det er også opprettet driftsstyrer på sykehjemmene, hvor BU har foreslått lokalpolitikere til å delta i disse driftsstyrene. Her savner vi mer samspill mellom driftsstyrene og tilsynsutvalgene. Det hadde også vært greit om BU av og til ble informert fra driftsstyrene om deres arbeid. Dette med bakgrunn i at storparten av de som bor på de 3 sykehjemmene som ligger i Bydel Alna, bodde i bydelen.

Vi ser sykehjem som en del av «omsorgstrappen», og mange har også kortvarige opphold på sykehjem og deretter tjenester fra bydelen.

### **Votering**

Forslag fra Knut Røli ble enstemmig vedtatt.

### **Vedtak:**

Svar på spørsmål fra kommunerevisjonen vedr. sykehjemsdrift i Oslo kommune.

Vi viser til brev av 16.05.2014.

Det er arbeidsutvalget (AU) i Bydel Alna som besvarer henvendelsen på vegne av bydelsutvalget (BU). Dette i forhold til svarfrist. AU er satt sammen av de politiske partiene som sitter i BU og med det rette forholdet partigruppene i mellom.

Vi som er lokalpolitikere i bydelen gjør denne oppgaven ved siden av jobb/studier, og det er ikke noe frikjøp for å utføre vervet. Dette medfører at vi ikke er så «tett på» bydelens tjenester som vi kunne tenke oss å være. På denne bakgrunn føler vi at vi ikke har tilstrekkelig innsikt i å vurdere dagens organisering av sykehjemsdrift i detalj, men har vi har følgende innspill:

Generelt har bydelsutvalget i Bydel Alna vært i mot å sentralisere oppgaver, makt og myndighet, og vi er vel av den oppfatning at oppgavene og ansvaret bør ligge nærmest beboerne i bydelene. Vi opplever også at det lokalpolitiske handlingsrommet er svekket.

AU vil her også vise til hva bydelsutvalget uttalte i hørings-saken i 2005 i forbindelse med etablering av Sykehjemsetaten (SYE). Bydelsutvalget var den gang imot å etablere SYE og mente at bydelene best kunne i vareta dette, gitt at man fant gode ordninger på hvordan ledig kapasitet på bydelens sykehjem skulle forvaltes.

Spesielt er vi skuffet over at pris per plass når bydelen kjøper plasser fra SYE er blitt så mye høyere. Dette var et av hovedargumentene ved etablering av SYE. Stordriftsfordeler skulle gi reduserte kostnader. For oss ser det ut til at stordrift har gitt økte kostnader.

Et annet viktig ankepunkt for oss i Bydel Alna har vært forholdet til tilsynsutvalgene. Det er som kjent BU som oppnevner tilsynsutvalg, og både BU og tilsynsutvalgene har flere ganger tatt opp med SYE at vi ikke er noe særlig fornøyd med den oppfølgingen som gjøres med tilsynsrapportene.

Oftest skylder SYE på Omsorgsbygg, som da skal utbedre feil og mangler. For oss i BU og tilsynsutvalgene er det uinteressant hvem som skal utbedre de mangler og feil som tilsynsutvalget påpeker, vi vil bare ha det utført innen rimelig tid.

Vi forventer at tilsynsutvalgenes rapporter følges bedre opp. Vi er i dag svært godt fornøyd med det tilsynet som utføres og mener at tilsynsutvalgene bør bestå og at de bør ligge under BU i den enkelte bydel.

Det er også opprettet driftsstyrer på sykehjemmene, hvor BU har foreslått lokalpolitikere til å delta i disse driftsstyrene. Her savner vi mer samspill mellom driftsstyrene og tilsynsutvalgene. Det hadde også vært greit om BU av og til ble informert fra driftsstyrene om deres arbeid. Dette med bakgrunn i at storparten av de som bor på de 3 sykehjemmene som ligger i Bydel Alna, bodde i bydelen.

Vi ser sykehjem som en del av «omsorgstrappen», og mange har også kortvarige opphold på sykehjem og deretter tjenester fra bydelen.

## **Informasjon fra bydelsdirektøren**

- **Aktive prosjekter 2014**  
Oversikt over aktive prosjekter 2014 med øremerket finansiering ble tatt til orientering.
- **Orientering om Tveten gård**  
Bydelsdirektøren orienterte om status for rehabiliteringen av Tveten gård. Innvendig rehabilitering av hovedhuset er fullfinansiert. Det skal være utlysning i uke 36 og beregnet oppstart i uke 48/49. Når det gjelder konseptet for bruk av gården, er det skissert videreføring og videreutvikling av dagens aktiviteter. Kulturetaten oppfordres til å informere befolkningen.
- **Status for sommerferieperioden**  
Det har vært stabil drift i sommer.  
Bydelen var i beredskap under terrorberedskapen. Dette fungerte godt.
- **Boligkontoret/NAV**  
Sak behandlet i AMU/MBU i dag. Resten av boligkontoret (utfører) legges til NAV. Avdelingsdirektør Jan-Henrik Karlsen får ansvar for NAV fra 01.09.2014.

- **Dato for budsjettkonferanse**  
Det var enighet om at budsjettkonferansen holdes 22.10.2014.
- **Salg av barnehager**  
Bydelsdirektøren orienterte om status. Overtakelsestidspunkt er 1. kvartal 2015.
- **Utvalgsstruktur**  
Utvalgsstruktur bør planlegges for neste periode.
- I tillegg hadde bydelsdirektøren en orienteringssak som ble gitt i lukket møte.

## **Eventuelt**

### **Lutvann leir**

Knut Røli orienterte om at Forsvaret vil utvide Lutvann leir. Miljø- og byutviklingskomiteen har avgitt uttalelse i saken.

### **Lysvandring**

Det vil bli lysvandring langs Alnaelva 18. september d.å.  
Knut Røli vil sende e-post om dette.

### **Handling av mat**

Det ble stilt spørsmål om hvordan bydelen ivaretar personer som har behov for å få handlet mat. Bydelsdirektøren vil komme tilbake med informasjon om dette.

### **Lederskifte i Furuset Idrettsforening**

Magne Stakvik går av med pensjon og Vidar Noreng overtar.

Bydel Alna, 29.08.2014

Knut Røli  
leder

Gro Leander Nordaas  
sekretær